

Nr. 21.
3.
ágüst.

Auglýsing

um

austurlenzka kólerusótt i höfnum i Vestur-Prússlandi og fl.

Í tilefni af skyrslum um hina austurlenzku kólerusótt er hjermeyð ákvæðið, að fyrirmælum laga 17. des. 1875 um mótvarnir gegn því, að bólusótt og hin austurlenzka kólerusótt flytjist til Íslands, skuli fylgt að því er snertir skip, er til Íslands koma frá höfnum í Vestur-Prússlandi. Ennfremur er bannað, samkvæmt lögum 24. okt. 1879 3. gr., að flytja með þessum skipum til Íslands brúkað lín, fót og sængurfatnað, nema þessir munir sjeu ferðafatnaður, dulur, brúkað vatt, hnökra-ull, afklippur af pappír, hár, búdir og ávexti. Lín, fót og sængurfatnað, er menn flytja sem ferðafatnað frá greindum höfnum, skal hreinsa undir umsjón af hálfu hins opinbera.

Ákvæðum laga 17. des. 1875 verður hjereptir beitt að því er þessa staði snertir:

hafnir í Vestur-Prússlandi,

Leith,

Lundúnaborg,

Rotterdam,

hafnir á Sýrlandi,

hafnirnar við Svartahafið og Azowskahafið,

rússneskar hafnir við Eystrasalt og finnska flóann (Kyrjálabotn) og hafnir í

Finnlandi og

allar Egiptalandi hafnir.

Fyrir alla þessa staði, að undanskildum Egiptalandi höfnum, gildir og innflutningsbann samkvæmt lögum 24. okt. 1879 3. gr. Svo skal og hreinsa undir umsjón af hálfu hins opinbera lín, fót og sængurfatnað, er menn hafa með sjer sem ferðafatnað frá ofangreindum stöðum, nema höfnum á Sýrlandi og Egiptalandi.

Auglýsing þessi öðlast þegar gildi.

Þetta birtist öllum þeim til leiðbeiningar, er hlut eiga að máli.

I stjórnarráði Íslands, 3. ágúst 1894.

J. Nellemann.

Olafur Halldórsson.

Bekendtgørelse

om

Nr. 21.
3die
August.

asiatisk Kolera i Havnene i Vestpreussen m. m.

I Anledning af officielle Meddelelser om den asiatiske Koleras Optreden bestemmes herved, at de i Lov om Foranstaltninger til at forhindre Børnekoppers og den asiatiske Koleras Indbringelse til Island af 17de December 1875 forekrevne Forholdsregler ville være at tagtage med Hensyn til Skibe, der ankomme til Island fra nogen Havn i Vestpreussen, ligesom ogsaa i Henhold til Lov af 24de Oktober 1879 § 3 al Indførsel ved saadanne Skibe af brugt Linned, brugte Klædningsstykke, brugte Sengelæder, for saa vidt de nævnte Genstande ikke høre til Personers Rejsegods, Klude, brugt Bat, Kradsuld, Papiraffald, Haar, Hudet og Frugt forbudtes. Rensning under offentligt Tilsyn af Linned, Klædningsstykke og Sengelæder, der medbringes som Rejsegods fra de nævnte Havnene, paabydes.

Bestemmelserne i Lov af 17de December 1875 ere herefter i Virksomhed over for følgende Steder:

- Havne i Vestpreussen,
- Leith,
- London,
- Rotterdam,
- Syriske Havnene,
- Havnene ved det sorte og det azowiske Hav,
- russiske Havnene ved Østersøen og den finske Bugt samt finske Havnene og samtlige egyptiske Havnene.

Overfor samtlige de nævnte Steder med Undtagelse af egyptiske Havnene bestaar derhos Indførselsforbud i Henhold til Lov af 24de Oktober 1879 § 3, hvorhos der er paabudt Rensning under offentligt Tilsyn af Linned, Klædningsstykke og Sengelæder, der som Rejsegods medbringes fra de nævnte Steder med Undtagelse af syriske og egyptiske Havnene.

Denne Bekendtgørelse træder straks i Kraft.

Hvilket herved bekendtgøres til Efterretning for alle vedkommende.

Ministeriet for Island, den 3die August 1894.

J. Nellemann.

Olafur Halldórsson.